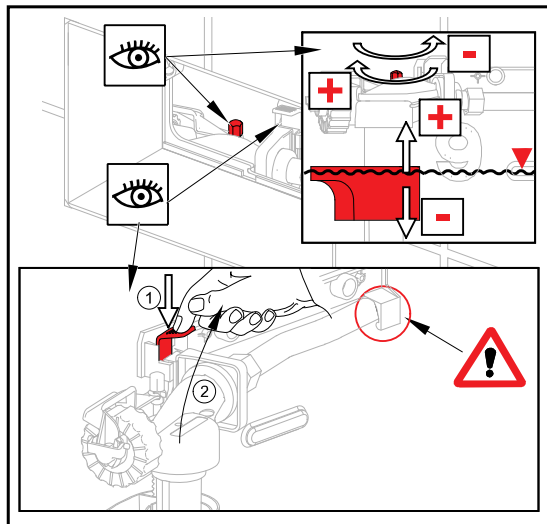
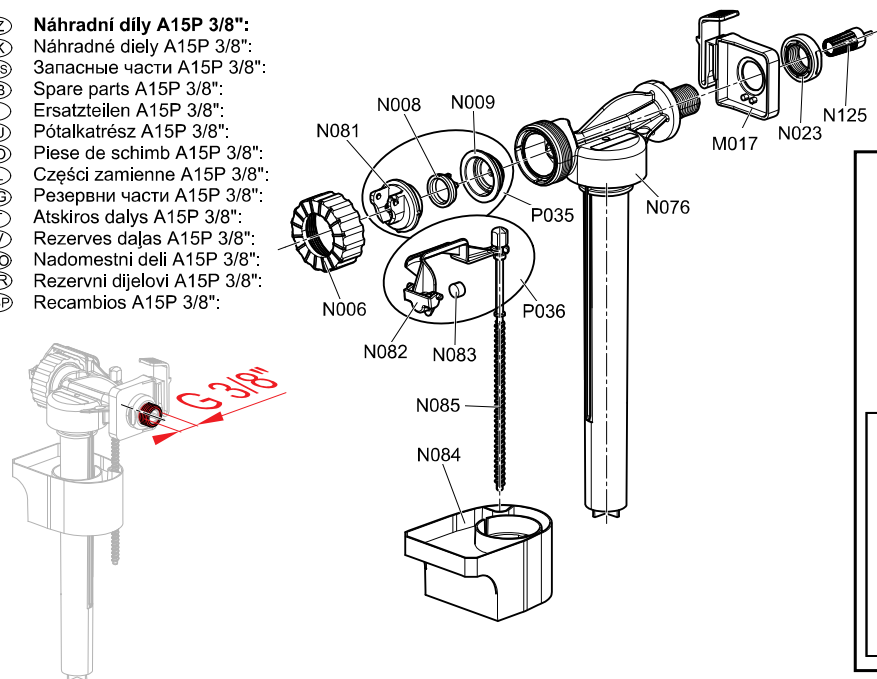


- (CZ) **Náhradní díly A15P 3/8":**
 (SK) Náhradné diely A15P 3/8":
 (RUS) Запасные части A15P 3/8":
 (GB) Spare parts A15P 3/8":
 (D) Ersatzteilen A15P 3/8":
 (HU) Pótalkatrész A15P 3/8":
 (RO) Piese de schimb A15P 3/8":
 (PL) Części zamienne A15P 3/8":
 (BG) Резервни части A15P 3/8":
 (LT) Atskiros dalys A15P 3/8":
 (LV) Rezerves daļas A15P 3/8":
 (SLO) Nadomestni deli A15P 3/8":
 (HR) Rezervni dijelovi A15P 3/8":
 (ESP) Recambios A15P 3/8":



- (CZ) **POZOR !**
 Při potížích s instalací modulu se obraťte na odbornou firmu. Při montáži WC misy je nutno použít izolační desku M91. Pokud bude provedena montáž bez této desky, nebude uznána reklamacie poškozené WC misy.

- (SK) **POZOR !**
 Pri problémoch s inštaláciou modulov sa obráťte na odbornú firmu. Pri montáži WC misy je potrebné použiť izolačnú dosku M91. Ak bude prevedená montáž bez tejto dosky, nebude uznaná reklamácia poškodené WC misy.

- (RUS) **ВНИМАНИЕ!**
 При затруднениях с установкой инсталляции обратитесь в квалифицированную сервисную службу. При установке унитаза необходимо использовать звукоизоляционную доску M91. Если монтаж будет проводиться без этой доски, рекламация по поводу повреждённого или некачественного унитаза не считается действительной.

- (GB) **ATTENTION!**
 In case of any difficulties while mounting the installation system, please address a professional service. It is necessary to use the noise isolation M91 for mounting the installation. If you don't use it, the claim for replacement won't be accepted.

- (D) **ACHTUNG!**
 Im Falle auftretender Schwierigkeiten wenden Sie sich bitte an den Fachhändler. Bei der Montage der WC ist die Isolierungsplatte M91 zu verwenden. Sollte die Montage ohne diese Isolierungsplatte durchgeführt werden, wird keine Beanstandung einer beschädigten WC -Schale anerkannt.

- (HU) **FIGYELEM !**
 A szerelvény telepítését bízza szakértő cégre. A WC kagyló szereléséhez M91-es szigetelőlapot szükséges használni. Amennyiben a WC kagyló telepítésére e nélkül a lap nélkül kerül sor, az esetleges reklamáció nem lesz elismerhető.

- (RO) **ATENȚIE !**
 În cazul unor probleme cu instalatja modulului, contactati o firmă de specialitate. La montajul vasului WC trebuie utilizată placa izolantă M91. Dacă montajul va fi realizat fără această placă, nu va fi recunoscută reclamația pentru vasul de WC deteriorat.

- (FR) **Attention!**
 En cas de difficultés lors de l'installation du module contactez une firme spécialisée. Lors du montage d'une cuvette de WC, il est nécessaire d'utiliser une plaque d'isolation M91. Si le montage est réalisé sans cette plaque, la réclamation de cuvette endommagée de WC ne sera pas reconnue.

- (PL) **UWAGA!**
 Jeżeli natrafia Państwo na kłopoty podczas montażu prosimy się zwrócić do wyspecjalizowanej firmy. Podczas montażu miski wiszącej zalecamy zastosować podkładkę izolacyjną M91. Jeżeli montaż będzie przeprowadzony bez podkładki izolacyjnej, nie zostanie uznana reklamacja na miskę wiszącą.

- (BG) **ВНИМАНИЕ!**
 При затруднения с монтажа обърнете се на специализирана фирма. При монтажа е необходимо да се използва изолационната плоскост M91. В случаи че монтажа е извършен без тази плоскост няма да бъде признана евентуалната, рекламация на повредена WC чиния.

- (LT) **DĖMESIO!**
 Iškilus problemoms dėl modulio instaliacijos kreipkitės į specializuotą firmą. WC klozeto montavimui būtina naudoti izoliacinę plokštę M91. Jeigu montuosisite be šios plokštės, pretenzijų dėl WC klozeto pažeidimo nepriimsime.

- (LV) **UZMANĪBU!**
 Ja jums rodas grūtības, instalējot moduli, griežieties pie specializētās firmas. Montējot WC podu, nepieciešams lietot izolācijas plāksni M91. Ja montāža būs veikta bez šīs plāksnes, netiks atzītas garantijas tiesības bojātam WC podam.

- (SLO) **POZOR!**
 V primeru težav, vas prosimo, de se obrnite na strokovnjaka. Pri montaži WC školjke uporabite izolacijsko ploščo M91. Če boste montažo izvršili brez te izolacijske plošče, potem reklamacija za poškodbe na školjki ne bo upoštevana.

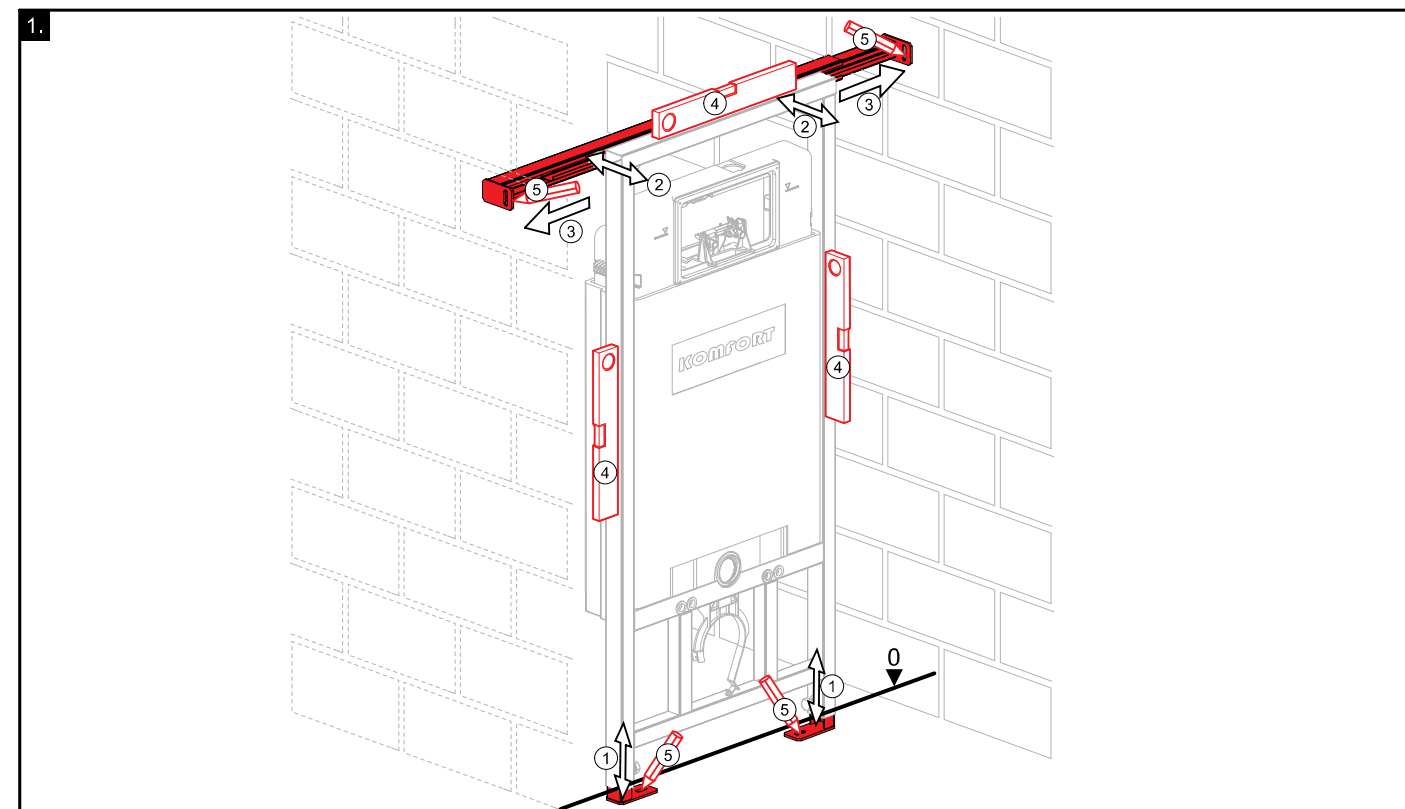
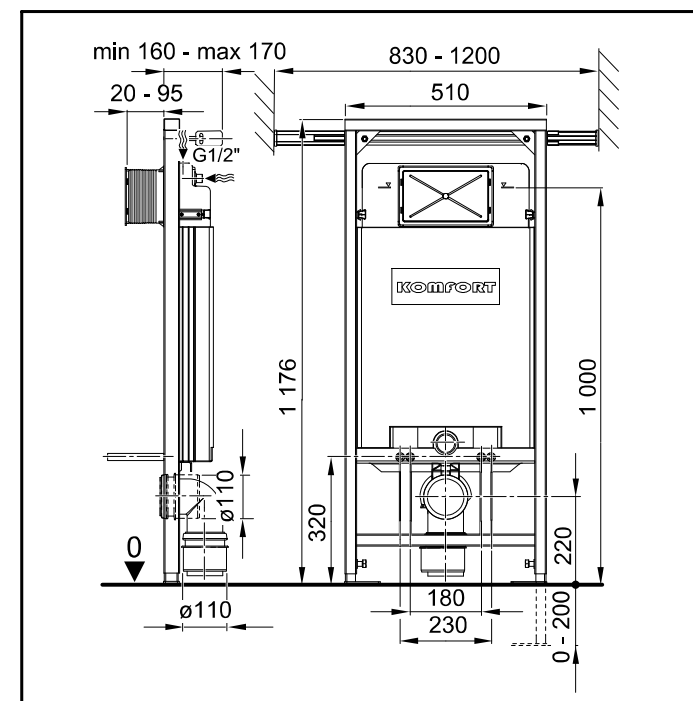
- (HR) **POZOR!**
 Uslužaju problema kod instalacije, molimo da se obratite stručnom trgovcu. Kod montaže WC školjke uporabite izolacijsko ploščo M91. Če boste montažo izvršili brez te izolacijske plošče, potemreklamacija za poškodbe na školjki ne bo upoštevana.

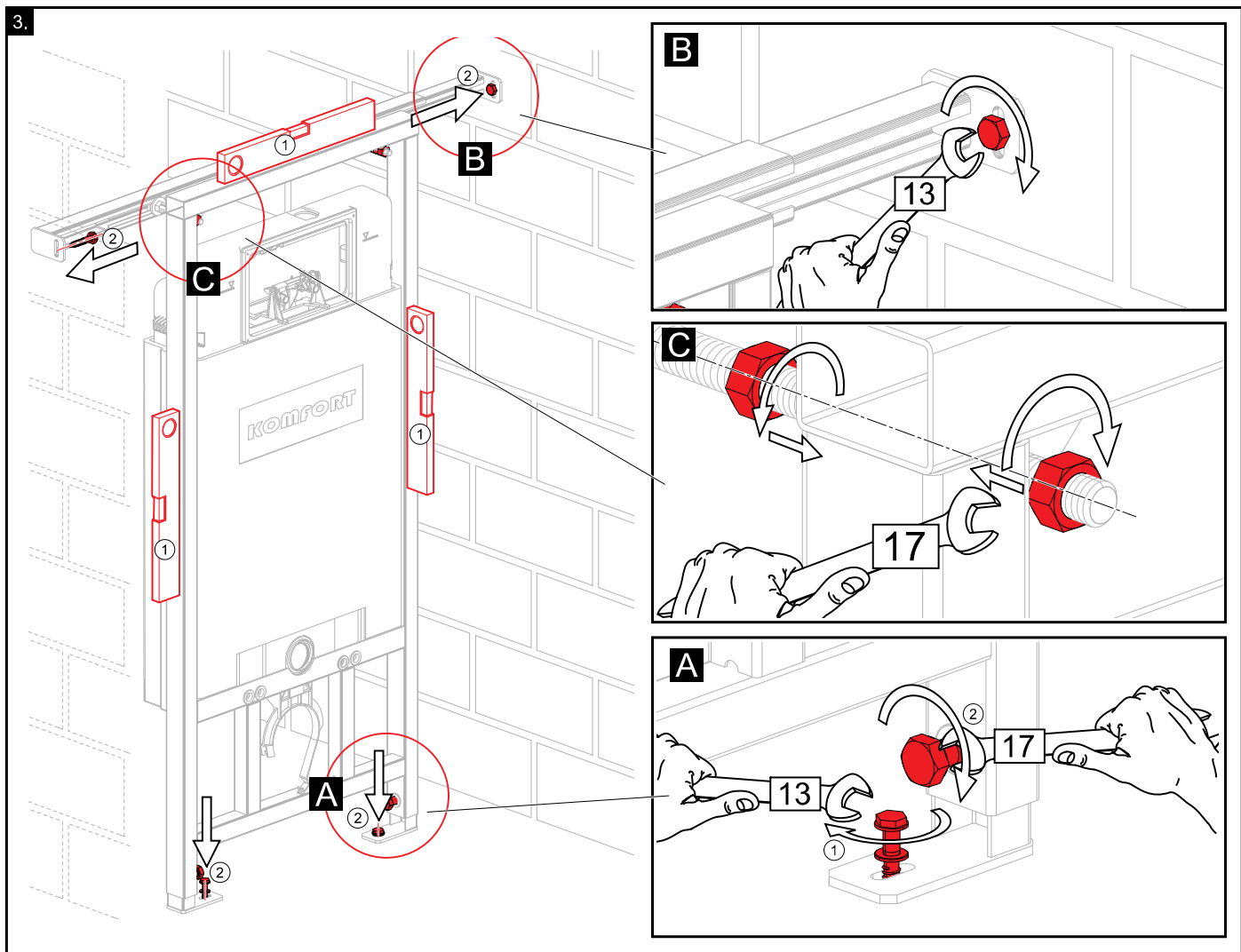
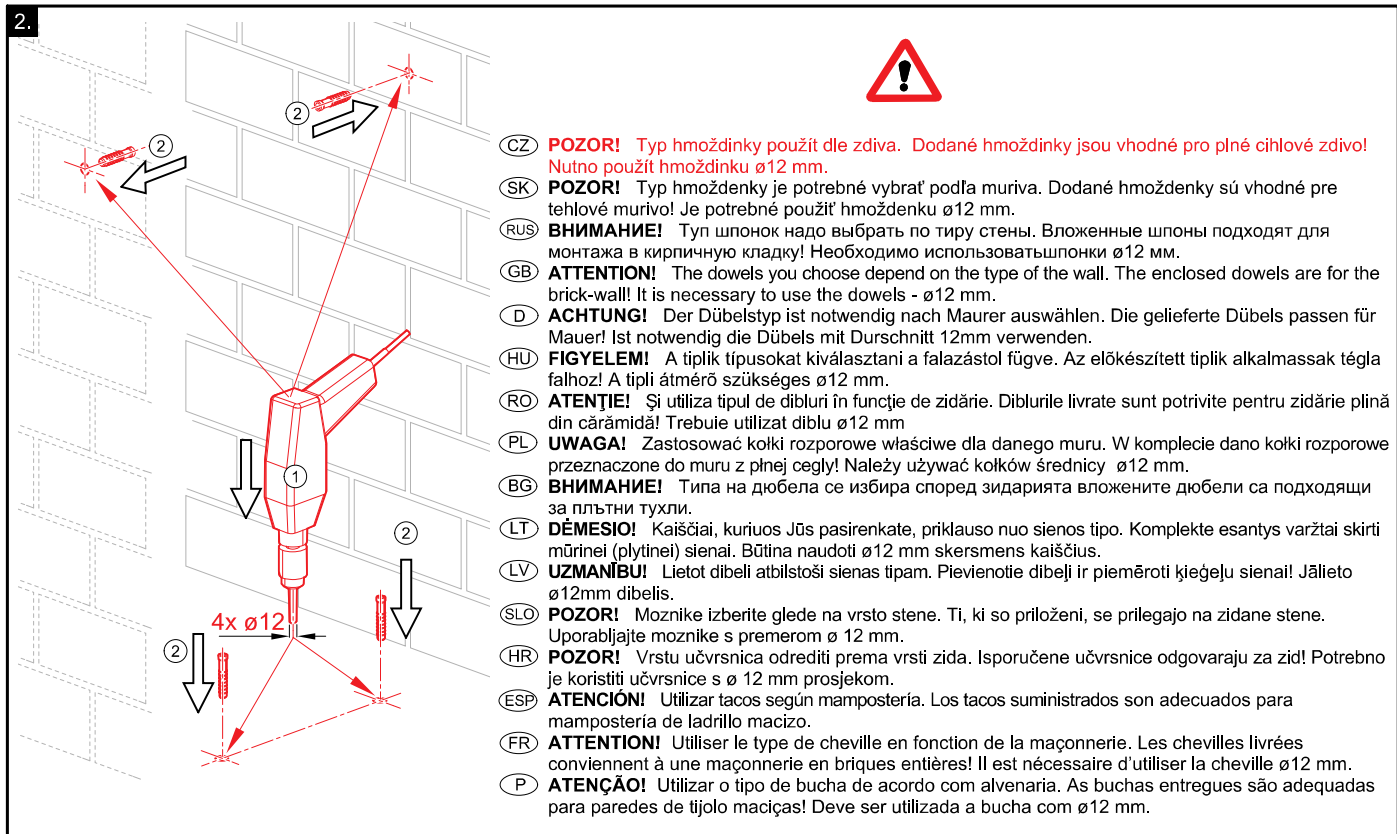
- (ESP) **ATENCIÓN!**
 En caso de problemas con la instalación del módulo, dirijase a una empresa especializada.

- (P) **Atenção!**
 Em caso de problemas com a instalação do módulo contacte uma empresa especializada. Durante a montagem da sanita é necessário utilizar a placa isolante M91. Em caso de montagem sem esta placa, não será reconhecida a reclamação da sanita danificada.

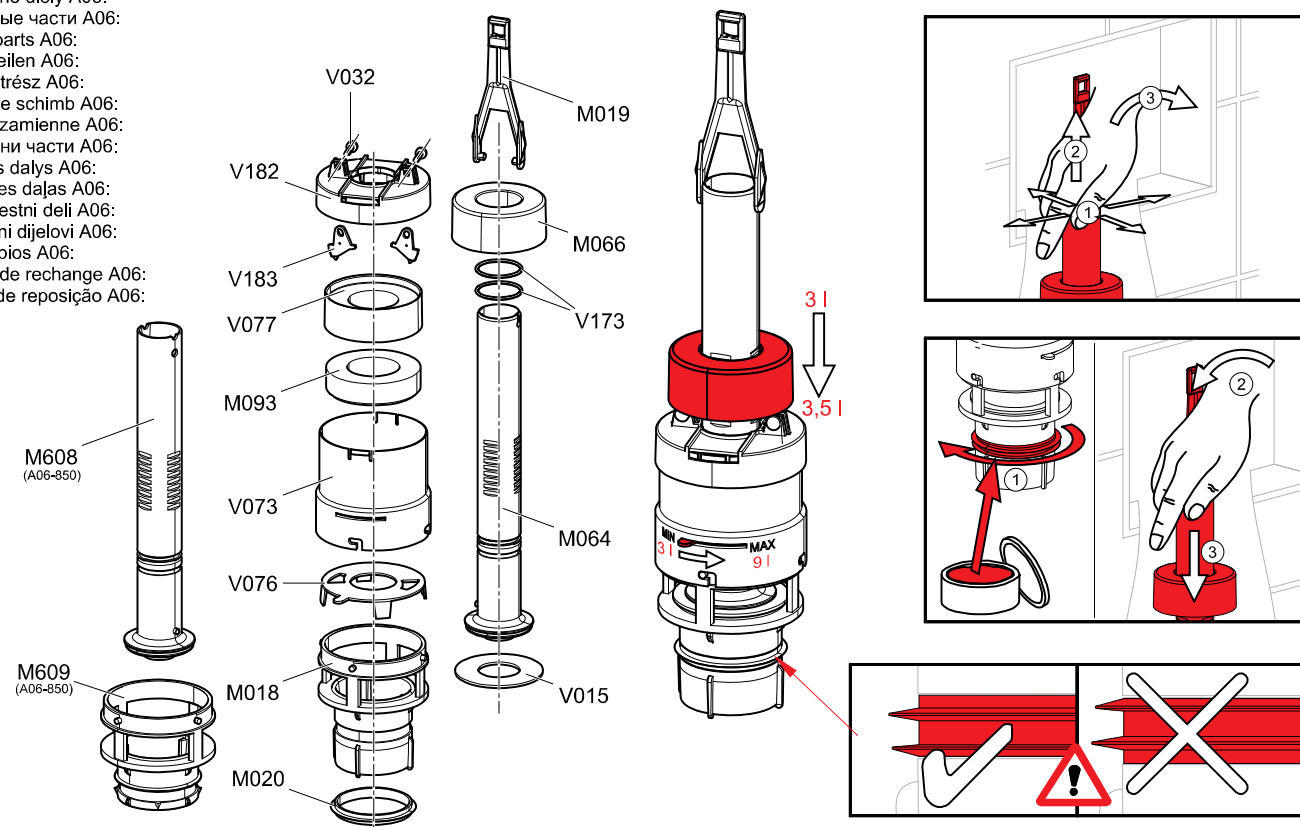
- (CZ) Předstěnový instalační systém - Návod k montáži
 (SK) Predstenový inštalčný systém - Návod k montáži
 (RUS) Скрытая система инсталляции - Инструкция по монтажу
 (GB) Pre-wall installation system - Mounting instructions
 (D) WC Vorwandinstallationssystem - Montageanleitung
 (HU) Falba építhető tartály - Szerelési útmutató
 (RO) Rezervor Ingropat - Instrucțiuni de montaj
 (PL) Spłuczka podtynkowa - Instrukcja montażowa
 (BG) Предстенна инсталационна система - Ръководство за монтаж
 (LT) Potinkinė sistema - Montavimo instrukcija
 (LV) WC iebūvējamā skalojamā kaste ar rāmi - Montāžas instrukcijas
 (SLO) Predstenski inštalacijski sistem - Navodila za montažo
 (HR) Konzolni vodokotlić - Upute za montažu
 (ESP) Instrucciones de montaje
 (FR) Système d'installation murale – Instructions de montage
 (P) Sistema de instalação – Instruções de montagem

C102
C202





- CZ Náhradní díly A06:**
SK Náhradné diely A06:
RUS Запасные части A06:
GB Spare parts A06:
D Ersatzteilen A06:
HU Pótalkatrész A06:
RO Piese de schimb A06:
PL Części zamiennne A06:
BG Резервни части A06:
LT Atskiros dalys A06:
LV Rezerves daļas A06:
SLO Nadomestni deli A06:
HR Rezervni dijelovi A06:
ESP Recambios A06:
FR Pièces de rechange A06:
P Peças de reposição A06:



CZ Nastavení "malého" množství splachovací vody.

Výrobce přednastavuje malé spláchnutí na 3 l. Nastavení až na 3,5 l je možné posunutím plováku - viz. obrázek.

Nastavení "velkého" množství splachovací vody.

Výrobce přednastavuje velké spláchnutí na 6 l. Nastavení až na 9 l je možné pootočením clony - viz. obrázek.

SK Nastavenie "malého" množstva splachovacej vody.

Výrobca prednastavuje malé spláchnutie na 3 l. Nastavenie až na 3,5 l je možné posunutím plaváku - pozri obrázok.

Nastavenie "veľkého" množstva splachovacej vody.

Výrobca prednastavuje veľké spláchnutie na 6 l. Nastavenie až na 9 l je možné pootočením clony - pozri obrázok.

RUS Установление "маленького" обмывания.

Производитель предварительно устанавливает маленькое обмывание на 3 л. Установка на 3,5 л, возможна изменением позиции поднятием поплавка – смотри рисунок.

Установление "большого" обмывания.

Производитель предварительно устанавливает большое обмывание на 6 л. Установка на 3,5 л, возможна изменением позиции поворотом шайбы – смотри рисунок.

GB Small volume flushes adjustment.

Producer fixtures small flushing on 3 l. Adjusting on 3,5 l flushing is possible after regulation of float - see figure.

Large volume flushes adjustment.

Producer fixtures large flushing on 6 l. Adjusting on 9 l flushing is possible after regulation of control lever - see figure.

D Die Einstellung der kleinen Wasserspülmenge.

Der Hersteller eingestellt kleine Spülung auf 3 l vor. Die Einstellung ist möglich auf 3,5 l durch Schwimmerschiebung - siehe Bilder.

Die Einstellung der großen Wasserspülmenge.

Der Hersteller eingestellt große Spülung auf 6 l vor. Die Einstellung ist möglich auf 9 l durch Blendeumdrehung - siehe Bilder.

HU Kis öblítés víz mennyiség beállítása.

A gyártó cég előállította a kiss öblítést 3 l. Beállítás 3,5 l víz öblítésre lehetséges úszó elhelyezés mozdításával - kövesd a rajzot.

Nagy öblítés víz mennyiség beállítása.

A gyártó cég előállította a nagy öblítést 6 l. Beállítás 9 l víz öblítésre lehetséges kar oldafelé mozdításával - kövesd a rajzot.

RO Reglarea volumului "mic" de apă de spălare.

Producătorul reglează volumul mic de spălare de 3 litri. Reglarea de până la 3,5 l este posibilă prin deplasarea flotorului - vezi figură.

Reglarea volumului "mare" de apă de spălare.

Producătorul reglează volumul mare de 6 litri. Reglarea de până la 9 l este posibilă prin rotirea diafragmei - vezi figură.

FR Le réglage d'une quantité économique d'eau de chasse d'eau.

Le fabricant règle au préalable une chasse d'eau économique à 3 l. Le réglage jusqu'à 3,5 l est possible grâce au déplacement du flotteur - voir la figure.

Le réglage d'une grande quantité d'eau de chasse d'eau.

Le fabricant règle au préalable une chasse d'eau de grande quantité à 6 l. Le réglage jusqu'à 9 l est possible par l'orientation du diaphragme - voir l'image.

PL Ustawienie "małej" ilości splukującej wody.

Producent ustawia "małe splukiwanie" na 3 l. Nastawienie do 3,5 l jest możliwe przez przesunięcie pływaka - zobacz rysunek.

Ustawienie "dużej" ilości splukującej wody.

Producent ustawia "duże splukiwanie" na 6 l. Nastawienie do 9 l jest możliwe przez obrót przesłony - zobacz rysunek.

BG Настройка "малко" количество ивпусната вода.

Производителят е предварително настроил малкото изпускане на 3 литра. Настрой ката до 3,5 л е възможна с помоща на завъртяването на бленда - погледни картинката.

Настройка на "голяно" количество ивпусната вода.

Производителят е предварително настроил голяно то изпускане на 6 литра. Настрой ката до 9 л е възможна с помоща на завъртяване - погледни картинката.

LT Nustatytas mažesnis nuleidžiamo vandens kiekis.

Gamintojas nustatė mažesnę, 3 l nuleidžiamo vandens kiekį. Didesnį, 3,5 l vandens kiekį galima nustatyti pastūmus plūdūrą – žr. paveikslėlį.

Nustatytas didesnis nuleidžiamo vandens kiekis.

Gamintojas nustatė didesnę, 6 l nuleidžiamo vandens kiekį. Galima nustatyti vandens nuleidimą 9 l, tam reikia pasukti priedangą.

LV „Maza“ skalojamā ūdens tilpuma uzstādīšana.

Ražotājs iepriekš uzstādījis mazo skalošanu uz 3 l. Pabīdot plūdiņu – skat. attēlu – var uzstādīt tilpumu līdz 3,5 l.

„Līela“ skalojamā ūdens tilpuma uzstādīšana.

Ražotājs uzstāda lielo skalošanu uz 6 l. Pagriežot aizsegu, iespējams uzstādīt tilpumu līdz 9 l.

SLO Nastavitev "majhne" količine izplakovalne vode.

Proizvajalčeva nastavitev je na 3 l. Nastavitev je možna 3,5 l, tako da prestavite plovec - glej sliko.

Nastavitev "večje" količine izplakovalne vode.

Proizvajalčeva nastavitev je na 6 l. Nastavitev je možna 9 l z obratom, ki je prikazan na sliki.

HR Namještanje "malih" količina ispiranja.

Proizvođač je namjestio malo ispiranje od 3 l. Namještanje je moguće pomaknuti na 3,5 l s pomakom plovka - vidi na slici.

Namještanje "velikih" količina ispiranja.

Proizvođač je namjestio velikog ispiranje od 6 l. Namještanje je moguće pomaknuti na 9 l s pomakom poluge - vidi na slici.

ESP Ajuste de descarga "pequeña" de agua.

El fabricante configura por defecto la descarga pequeña de agua a 3 l. Puede ajustarse hasta 3,5 l moviendo la boya - ver imagen.

Ajuste de descarga "grande" de agua.

El fabricante configura por defecto la descarga grande de agua a 6 l. Puede ajustarse hasta 9 l girando el regulador de abertura - ver imagen.

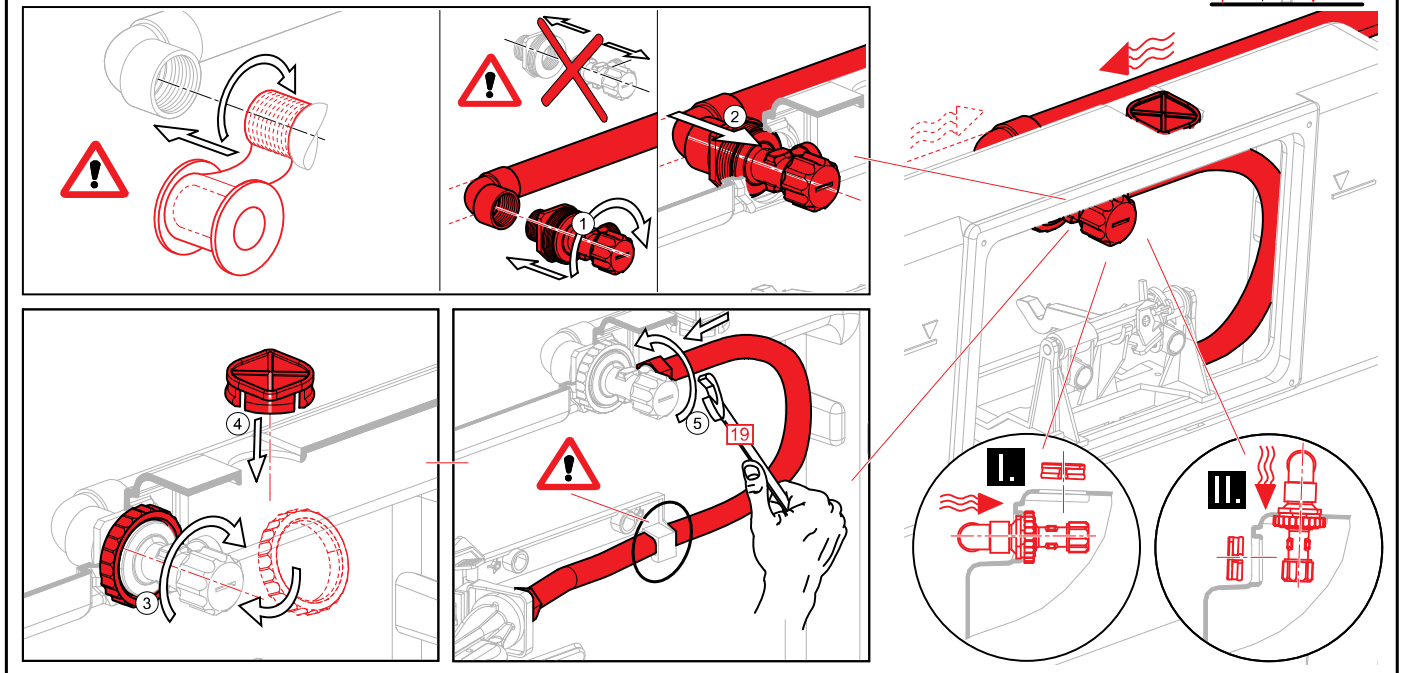
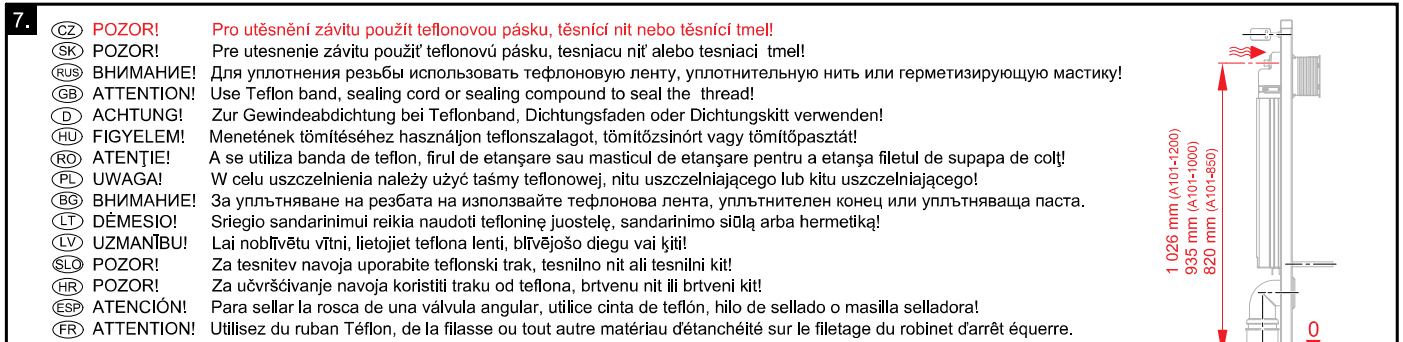
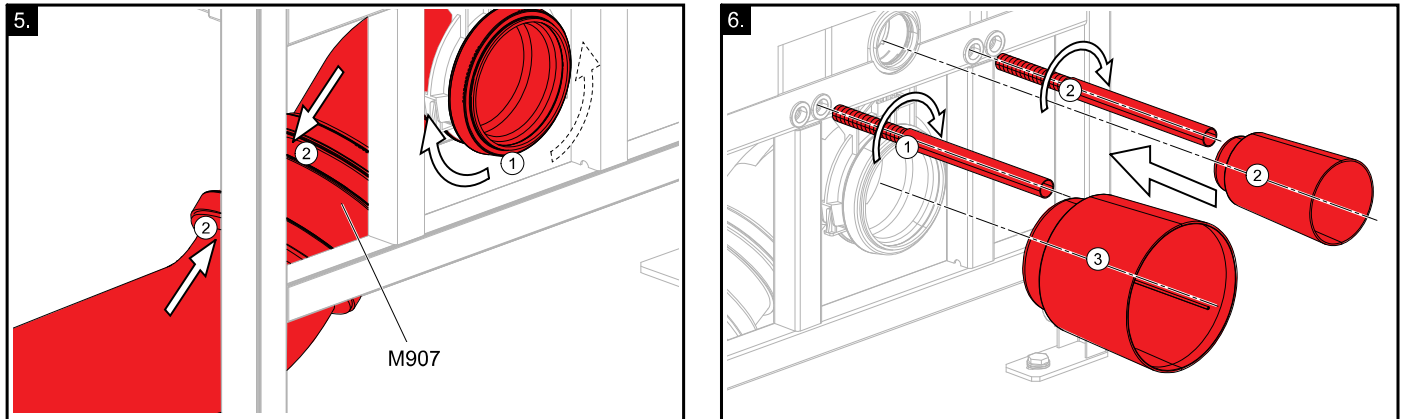
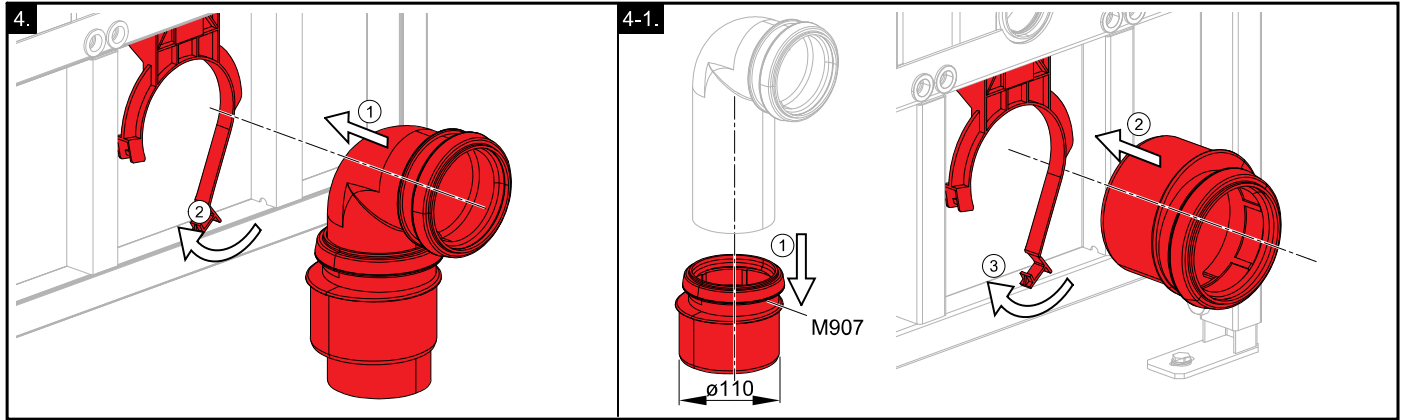
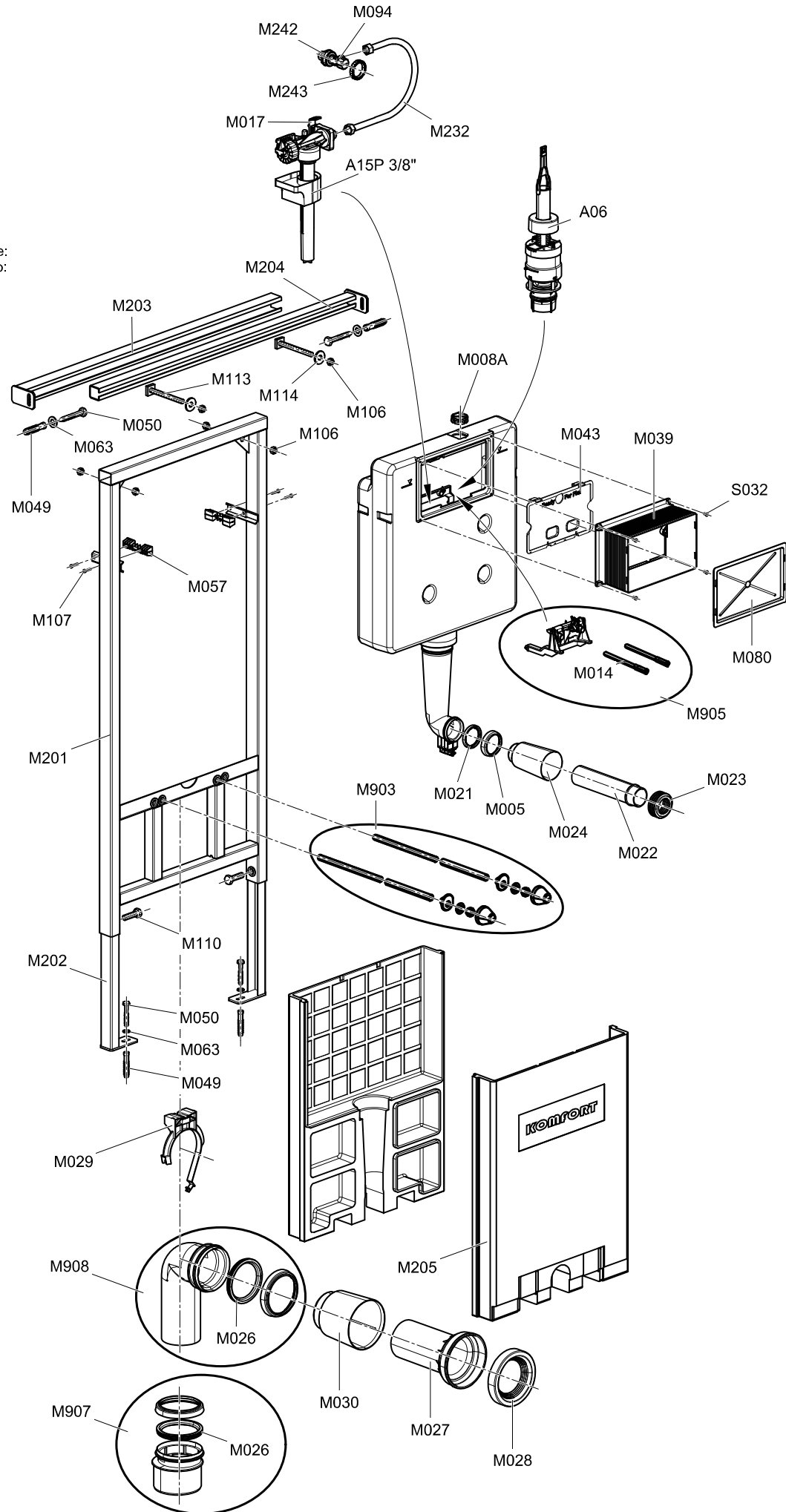
P Ajuste de descarga "pequena " de água.

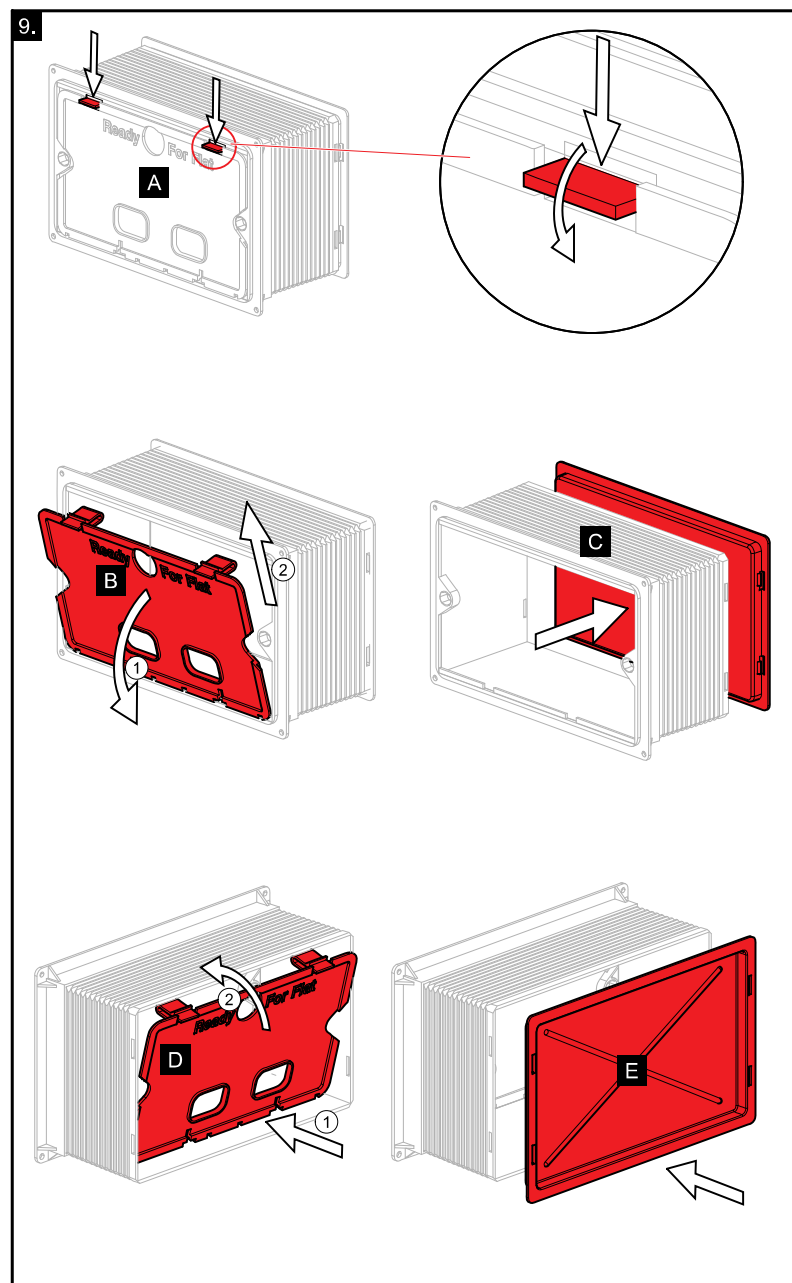
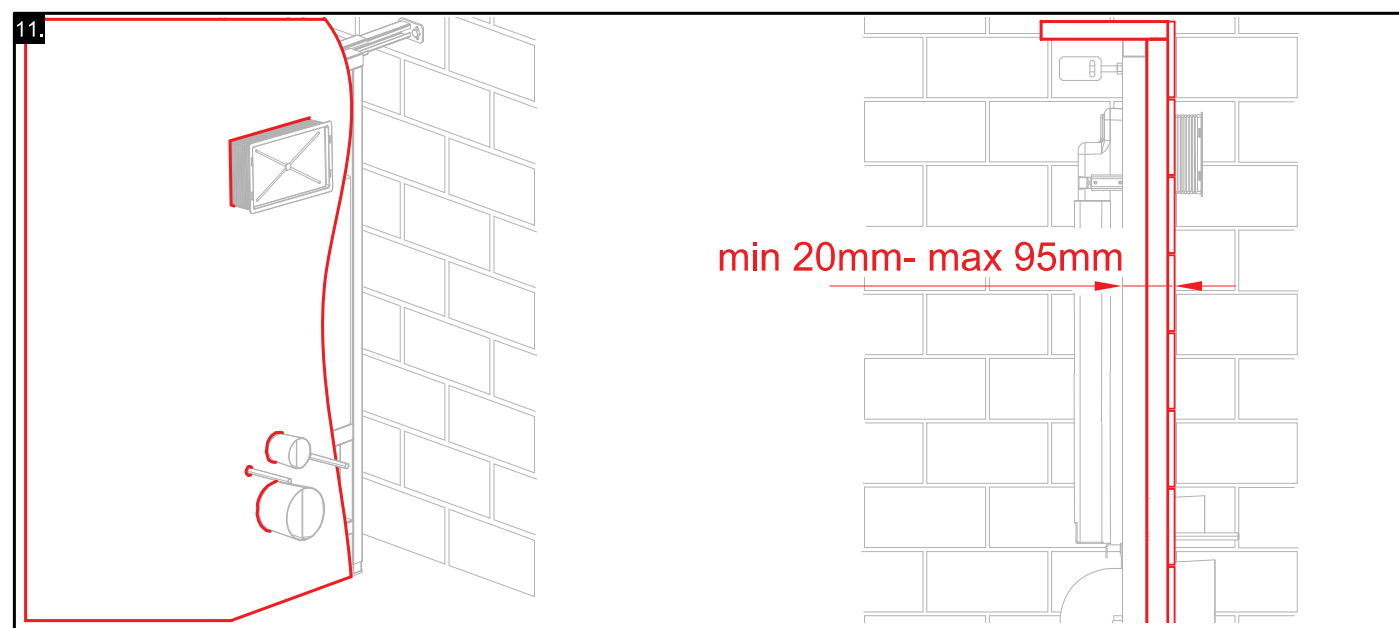
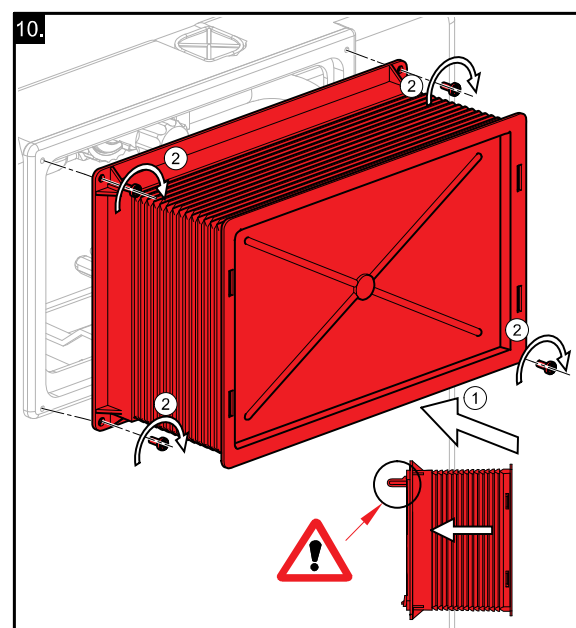
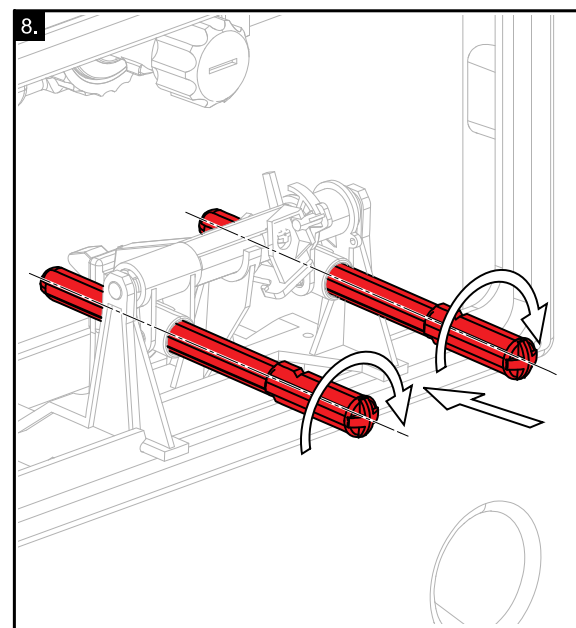
O fabricante configura a pequena descarga de água para 3l. Para configurar a descarga para até 3,5l deve mover o flutuador – ver a figura.

Ajuste de descarga "grande" de água.

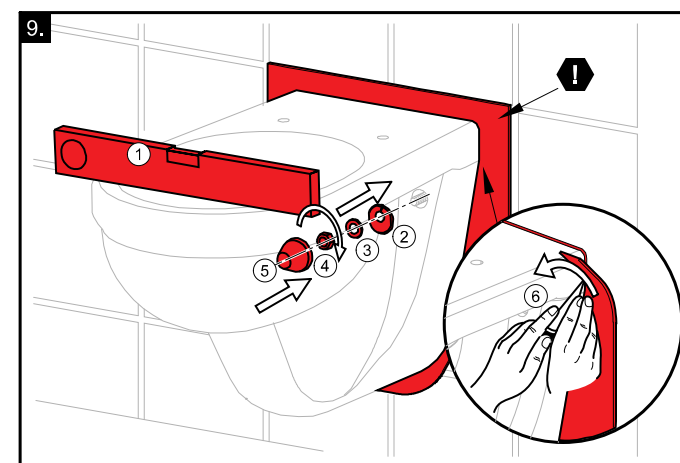
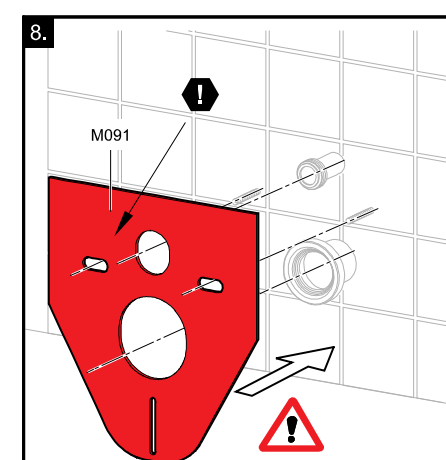
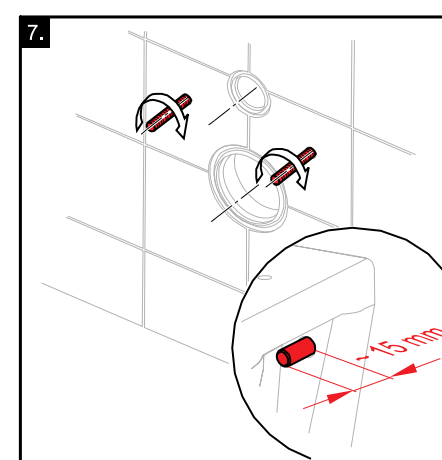
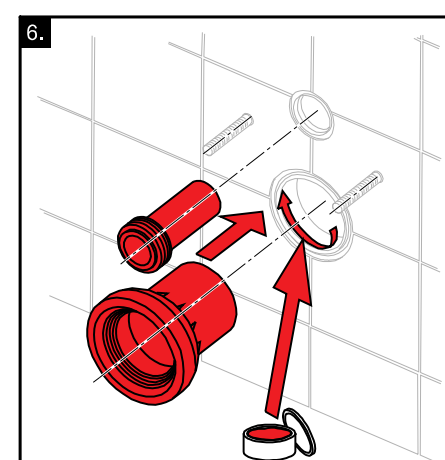
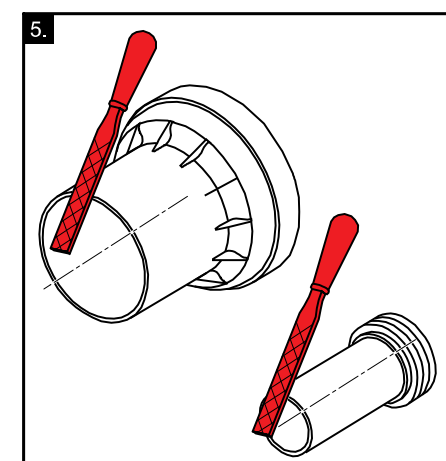
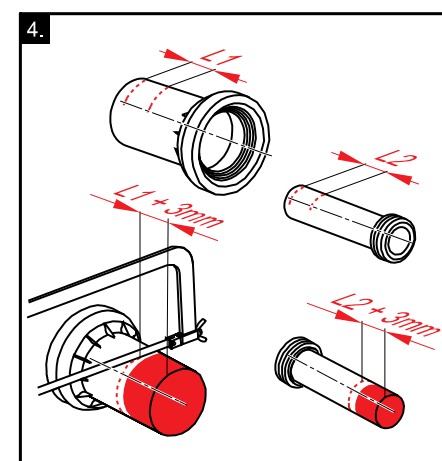
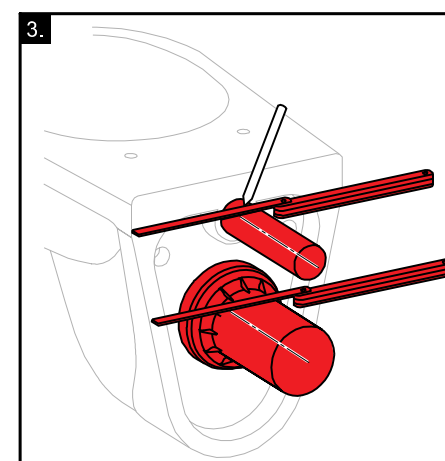
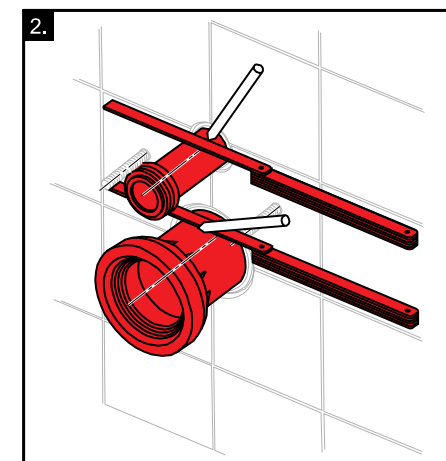
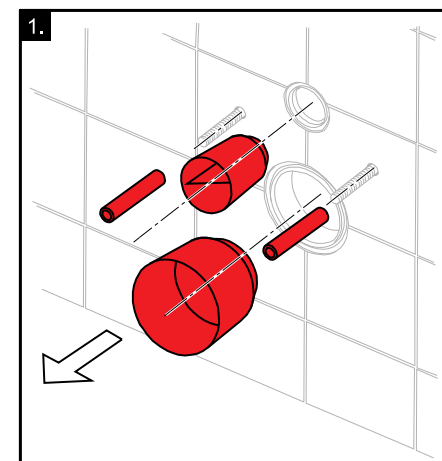
O fabricante configura a grande descarga de água para 6l. Para configurar a descarga para até 9l deve virar a abertura – ver figura.

- (CZ) Náhradní díly:
(SK) Náhradné diely:
(RUS) Запасные части:
(GB) Spare parts:
(D) Ersatzteilen:
(HU) Pótalkatrész:
(RO) Piese de schimb:
(PL) Części zamienne:
(BG) Резервни части:
(LT) Atskiros dalys:
(LV) Rezerves daļas:
(SLO) Nadomestni deli:
(HR) Rezervni dijelovi:
(ESP) Recambios:
(FR) Pièces de rechange:
(P) Peças de reposição:





- Připojení závěsného WC**
 (CZ) Připojení závěsného WC
 (SK) Pripojenie závesného WC
 (RUS) Прикрепление подвесного унитаза
 (GB) Suspended WC connection
 (D) Die Insatllation des wandes WC
 (HU) Fali WC csatlakozás
 (RO) Racordarea WC-ului suspendat
 (PL) Montaż podwieszanej muszli WC
 (BG) Монтажа на WC чинията
 (LT) Pakabinamo WC montavimas
 (LV) Lekaramā WC pievienošana
 (SLO) Montaža WC-ja
 (HR) Instalacija WC-a na zid
 (ESP) Montaje del inodoro suspendio
 (FR) Fixation de WC de suspension
 (P) Montagem da sanita embutida na parede



- Není součástí balení. Je nutno zakoupit samostatně.**
 (CZ) Není součástí balení. Je nutno zakoupit samostatně.
 (SK) Nie je súčasťou balenia. Je treba zakúpiť samostatne.
 (RUS) Не входит в коробку, она должна быть заказана отдельно.
 (GB) Is not included in the package and should be bought separately.
 (D) Nicht im Lieferumfang enthalten. Bitte extra kaufen.
 (HU) Nem része a csomagolásnak. Külön kell megvásárolni.
 (RO) Nu face parte din pachet. Trebuie cumpărată separat.
 (PL) Nie wchodzi w skład opakowania. Trzeba kupić samodzielnie.
 (BG) Не е в съдържанието на опаковката. Трябва да се купи самостоятелно.
 (LT) Neįeina į komplektaciją ir turi būti perkama atskirai.
 (LV) Neietilpst iepakojuma sastāvā. To nepieciešams iegādāties atsevišķi.
 (SLO) Ni vključena v obseg dobave. Potrebno jo je kupiti posebej.
 (HR) Nije sastavni dio pakovanja. Treba je kupiti samostalno.
 (ESP) Se suministra aparte a modo de accesorio.
 (FR) Elle n'est pas incluse dans l'emballage. Il est nécessaire de l'acheter séparément.
 (P) Não incluído na entrega. Deve ser comprado por separado.